



Festival Feuilles d'Automne 2020



Rencontre et atelier de traduction avec un traducteur professionnel : **Masato Hara**



Masato Hara est né dans la préfecture de Shizuoka en 1974. C'est un traducteur professionnel, particulièrement actif dans le domaine de bande-dessinée. Parmi son travail de traduction on peut retrouver les titres suivants : *Pilules bleues* de Frederik Peeters, *Radiant* de Tony Valente, *Ma maman est en Amérique, elle a rencontré Buffalo Bill* de Regnaud & Bravo, *Une soeur* de Bastien Vivès, *Rébétiko: (La mauvaise herbe)* de David Prudhomme. Il a également traduit des romans d'Anne Wiazemsky (*Une année studieuse, Un an après*) et de Guka Han (*Le jour où le désert est entré dans la ville*).

Programme de la rencontre :

- Présentation de l'univers de la bande-dessinée
- Atelier de traduction de bande-dessinée : *Radiant T1* de Tony Valente et *Chroniques de Jérusalem* de Guy Delisle.



Samedi 14 novembre : 16h30-18h30

Niveau A2+ / Limité à 8 places

Tarif : 2,500 yens

> Inscriptions possibles jusqu'au 31 octobre auprès du secrétariat sur place ou par téléphone.

> Les participants sont priés de porter un masque.

